TADOKU JUNIOR　イソップ物語　★★☆☆☆ みじかい　183語

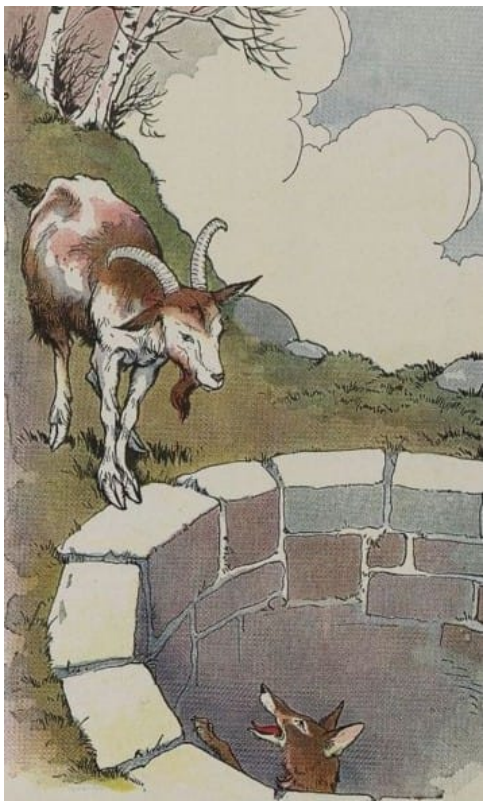
The Fox and the Goat

キツネとヤギ

Aesop（1919年の本）　**原文そのまま**　朗読：Susan Morin

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　いどから出られなくなったキツネ。通りかかったヤギに「水がおいしいよ」とさそって、とびこませると……。



A Fox fell into a well, and though it was not very deep, he found that he could not get out again. After he had been in the well a long time, a thirsty Goat came by. The Goat thought the Fox had gone down to drink, and so he asked if the water was good.

"The finest in the whole country," said the crafty Fox, "jump in and try it. There is more than enough for both of us."

The thirsty Goat immediately jumped in and began to drink. The Fox just as quickly jumped on the Goat's back and leaped from the tip of the Goat's horns out of the well.

The foolish Goat now saw what a plight he had got into, and begged the Fox to help him out. But the Fox was already on his way to the woods.

"If you had as much sense as you have beard, old fellow," he said as he ran, "you would have been more cautious about finding a way to get out again before you jumped in."

> **Look before you leap.**

キツネがいどにおちてしまいました。それほどふかくはありませんでしたが、外へ出られなくなってしまいました。いどの中に長いあいだいると、のどのかわいたヤギが通りかかりました。ヤギは、キツネが水をのみにおりたのだと思って、水はおいしいかいとたずねました。

「このあたりで、いちばんおいしいよ」とずるがしこいキツネは言いました。「とびこんで、のんでごらんよ。2ひきでのんでも、たっぷりあるからさ。」

のどのかわいたヤギは、すぐにとびこんで、水をのみはじめました。キツネも同じくらいすばやく、ヤギのせなかにとびのり、ヤギのつのの先から、いどの外へとび出しました。

おろかなヤギは、そこでやっと、自分がどんなにこまったことになったのかに気づいて、出るのをてつだってとキツネにたのみました。けれど、キツネはもう森へむかっていました。

「おじさん、あごひげと同じくらい知えがあったら」とキツネは走りながら言いました。「とびこむ前に、また出る方ほうを、もっと用心ぶかく考えていただろうにね。」

> **とぶ前に、よく見なさい。**

たんご と クイズ キツネとヤギ

Fox キツネ	**well** いど	**Goat** ヤギ
water 水	**horns** つの	**woods** 森
beard あごひげ		

Q1 キツネは、どうやっていどから出た？

① ロープをのぼった　② ヤギのせなかとつのにのってとび出した　③ 人にたすけてもらった

Q2 キツネは、ヤギに何をたりないと言った？

① 知え　② 力　③ あごひげ

こたえ

Q1 ② キツネは、とびこんできたヤギのせなかにとびのり、つのの先から、いどの外へぴょんととび出しました。

Q2 ① あごひげと同じくらい知えがあったら、とびこむ前に、出る方ほうを考えただろうに、と言いました。

原田英語の多読ベストジュニア
本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。
haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典 英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #19994（Aesop、1919年）。パブリックドメイン。
挿絵：Milo Winter（同じ本の初版の挿絵。パブリックドメイン）
朗読（Web版）：Susan Morin（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。